Največji slovenski dnevnik v Združenih državah
Velja za vse leto . . . $6.00
Za pol leta $3.00
Za New York celo leto . $7.00
Za inozemstvo celo leto $7.00

GLAS NARODA

List slovenskih delavcev v Ameriki.

The largest Slovenian Daily in the United States.
Issued every day except Sundays and legal Holidays.
75,000 Readers.

TELEFON: CHelsea 3—1242 | Entered as Second Class Matter September 21, 1903, at the Post Office at New York, N. Y., under Act of Congress of March 3, 1879. | TELEFON: CHelsea 3—1242

No. 151. — Štev. 151. | NEW YORK, TUESDAY, JUNE 29, 1937 —TOREK, 29. JUNIJA 1937 | Volume XLV.—Letnik XLV.

VODITELJI C.I.O. SO NAPOVEDALI BOJ STAVKOKAZOM

LABOR RELATIONS BOARD SE JE ZAČEL VČERAJ BAVITI Z NADVSE VAŽNIM VPRAŠANJEM

Youngstown Sheet and Tube se je premislila ter še ni pričela z obratovanjem. — Na stavkovni fronti se razvija nova kriza. — Pred dvema tovarnama se je zbralo nad dva tisoč piketov. — Spopadi med policijo in stavkarji.

CHICAGO, Ill., 28. junija — Inland Steel Co. ter Youngstown Sheet and Tube Co., sta včeraj naznanili, da bosta jutri zjutraj ob osmih odprli svoje jeklarne. To naznanilo je bilo pa par ur kasneje preklicano.

Neposredna nevarnost je potemtakem odstranjena, navzlic temu se pa stavka jeklarjev bliža novi krizi.

Voditelji stavke postajajo bolj in bolj aktivni. Izjavili so, da se bodo z vsemi sredstvi protivili vsakemu gibanju, čigar cilj je: "Nazaj na delo!"

Pred tovarnama Indand ter pred Sheet & Tube bilo danes koncentrirano največje število delavcev — približno 2500.

Medtem se je začel National Labor Board baviti z najvažnejšim vprašanjem stavke: ali je mogoče podjetnike prisiliti, da podpišejo kolektivne pogodbe z organiziranimi delavci?

Zastopnik National Labor Relations Boarda (NLRB) je povabil v zvezno sodišče zastopnike obeh strank.

Inland družba je bila obtožena, da je prekršila Wagnerjevo postavo, ker se brani podpisati pogodbo. Zastopnik družbe pravi, da z Lewisovim odborom ne bo sklepal nobene podgodbe, češ, da Lewisov odbor ni "odgovorna organizacija".

V mnogih krajih stavkovnega okrožja so se danes završila nova nasilja.

Pred Moltrup Steel Products Co. je policija napadla petinsedemdeset piketov, ki so branili stavkokazom vstop v tovarno.

V Niles, Ohio, so miličarji pregnali 200 moških, žensk in otrok, ki so se navzlic vstavnemu povelju zbrali pred Republic Steel jeklarno.

YOUNGSTOWN, Ohio, 28. junija. — Jeklarske družbe se pripravljajo na zopetno otvoritev jeklarn ter so izdale parolo, da je 33 dni trajajoča stavka CIO "končno zlomljena".

CIO voditelji izjavljajo, da se bodo z vsemi sredstvi protivili otvoritvi jeklarn v čikaškem okraju.

John Owens voditelj stavkarjev v državi Ohio, je brzojavil governerju Martinu L. Daweyu, da nastopajo miličarji proti stavkarjem nasilno, brutalno in protiustavno.

Miličarji so stavkarje protipostavno aretirali, protipostavno preiskali njihovo lastnino ter so kršili temeljne določbe ustave države Ohio in Združenih držav.

— Naši ljudje ne morejo tega več prenašati, — je rečeno v brzojavki. Če jih vi nočete ali ne morete zaščititi, se bodo morali pa sami braniti.

JOHNSTOWN, Pa., 28. junija. — Bethlehem Steel Corporation naznanja, da ima na razpolago dovolj ljudi, da obnovi obratovanje v Cambria jeklarni.

— Stavka je slednjič zlomljena, — je izjavil policijski načelnik Klink.

William A. Clark, ki poveljuje državnim policistom v Johnstownu, ceni število piketov pred jeklarnami na 3000. Večino med njimi pa tvorijo premogarji.

Pred Franklin jeklarno so policisti aretirali dva stavkarja, ki sta metala kamenje na stavkokaze.

"Franco mora zmagati!" — Hitler

MORILEC IRWIN PRIPELJAN V NEW YORK CITY

Irwin je bil z aeroplanom pripeljan iz Chicago v New York. — Pripravljen je sprejeti vsako kazen.

Robert Irwin, 29 let stari morilec je bil z aeroplanom pripeljan iz Chicaga v New York. Izročitvi državi New York se ni vstavljal in je izjavil, da je pripravljen sprejeti vsako kazen za trojni umor Veliko nedeljo.

Na potu je čikaškim in newyorškim detektivom brez ovinkov ponovno priznal, da je umoril Mrs. Mary Gedeon, njeno hčer Veroniko in Franka Brynesa, ki je stanoval pri Gedeonovih.

V spremstvu newyorških detektivov Martina Owena in Frank Criminsa, ki sta v nedeljo zjutraj z aeroplanom odpotovala v Chicago, se je Irwin ob 7.30 popoldne odpeljal z aeroplanom in je dospel na Floyd Bennett letališče v New Yorku ob 11.52 zvečer.

Oba detektiva sta z Irwinom izstopila iz aeroplana, nato pa ž njim takoj sedla v policijski avtomobil, ki jih je odpeljal v glavni policijski urad v New Yorku.

Policijski komisar Valentine je z drugimi policijskimi častniki čakal v svojem uradu na Irwina. Ko je slednjič dospel, se je takoj pričelo izpraševanje.

Čikaškim in newyorškim detektivom je odkrito natančno popisal umor in je rekel, da je pripravljen sprejeti vsako kazen, tudi električni stol.

VROČINA NA SEVERNEM TEČAJU

MOSKVA, Rusija, 28. junija. — Tudi severni tečaj ima vročinski val, ki sicer ne pali žitnega polja, toda taja hiše in za tamošnje prebivalce ni neprijeten.

Radijsko poročilo s severnega tečaja popisuje krizo v življenju štirih mož, ki so ostali na tečaju.

Toplota se vrti okoli ledišča ali tališčа. Skoro ves teden je deževalo, ne pa snežilo, kot bi vsakdo pričakoval. — Vsled megle je mogoče videti samo na razdaljo 200 jardov.

Dež je oslabil ledeno ploščo, na kateri se nahaja taborišče. Glavno taborišče so prenesli na sredino pol kvadratne milje obsegajoče plošče, ki plava okoli tečaja.

Ledena koča, ki je zgrajena za radio postajo, se je stajala. Radijske priprave so prenesli v glavni šotor, na čegar tla so položili deske, da se zavarujejo proti vodi.

Znanstveno delo je bilo za nekaj časa opuščeno.

Štirje možje, ki so na tečaju, so: "Ivan Papanin, poveljnik postaje; Ernest Krenkel, radio operator; Peter Širsov, hydrobiologist in Evgen Feodorov, astronom in magnetogist.

ANGLIJA IN FRANCIJA ZA KOMPROMIS

S Hitlerjem in Mussolinijem hočeta skleniti kompromis. — Doseči želita sporazum, da bi bili "prostovoljci" odpoklicani iz Španske.

LONDON, Anglija, 27. junija. — Angleški in francoski diplomati se trudijo, da dosežejo miren kompromis s Hitlerjem in Mussolinijem v španski krizi.

Angleško - francosko stremljenje je z ozrom na nemško in italijansko nasprotovanje naslednje:

1. Obnoviti mednarodno nevtralno blokado okoli Španske, in

2. doseči sporazum glede odpoklica tujih "prostovoljcev", ki se bore v španski državljanski vojni.

Da odvrnete evropsko vojno, ste Anglija in Francija za torek sklicali sejo nevmeševalnega odbora, da razpravlja o načrtu, po katerem bodo angleške in francoske bojne ladje prevzele celo patrolo v španskih vodah.

Odbor bo skušal tudi najti podlago, po kateri bi mogli biti "prostovoljci" odpoklicani iz Španske. Temu predlogu se Hitler in Mussolini odločno upirata.

Iz Rima prihaja glas, da je Mussolini mnenja, da bi Anglija in Francija s tem, da bi prevzeli celo patrolo, kršili sporazum nevmeševalnega odbora. To naziranje tudi podpira Hitler.

V tem oziru pa upata Anglija in Francija, da bosta dosegli kompromis s tem, da bodo na angleške ladje pripuščeni nemški opazovalci, na francoske ladje pa italijanski.

Glede "prostovoljcev" pa je le malo upanja, da bi bilo mogoče doseči kak kompromis.

RIM, Italija, 27. junija. — V svojem listu "Il Popolo d' Italia" Benito Mussolini zagotavlja svojemu narodu, da bo evropska kriza v kratkem končana s kmalošnjim padcem Madrida in s popolno fašistično zmago na Španskem. List pravi, da je španska državljanska vojna grob boljševizma in da bo imela pri tem Italija velik del slave.

Iz tega zagotovila je razvidno, da je Mussolini odločen v svojem sklepu, da pomaga generalu Francu tako dolgo, da doseže popolno zmago.

ARETACIJE V RUSIJI SE NADALJUJEJO

Obrambni podkomisar general Alknis je izginil. — Pri Schmidtovem sprejemu tudi ni bil navzoč letalec Levanevski.

MOSKVA, Rusija, 28. junija. — Nepojasnjena odsotnost dveh odličnih Rusov od sprejema dr. Otona Schmidta, ki se je v petek vrnil s severnega tečaja, je dal povod za govorico, da sta bila najbrže aretirana.

Pri Schmidtovem sprejemu nista bila navzoča obrambni podkomisar in načelnik zračne sile rdeče armade general T. I. Alknis ter slavni letalec Sigismund Levanevski, ki je tudi dobro znan v Združenih državah.

Tuji opazovalci so mnenja, da se aretacije v rdeči armadi nadaljujejo in da sta bila tudi aretirana Alknis in Levanevski.

General Alknis je bil dodeljen k obrambnemu komisarjatu pod maršalom Mihaelom Tuhačevskim, ki je bil zaradi veleizdaje ustreljen. Alknis in Levanevski bi skoro morala biti pri Schmidtovem sprejemu, toda nikdo ju ni videl.

Pred desetimi dnevi je bil Alknis član vladnega odbora za polet čez severni tečaj ter se je poslovil od Valerijo Kalova, Gregorija Bajdukova in Aleksandra Beljakova, ko so odleteli iz Moskve čez severni tečaj v Združene države.

Razširjena je tudi govorica, da se Levanevski skrivaj pripravlja na polet čez severni tečaj v Združene države. Toda znano je, da se drugi letalci pripravljajo na ta polet.

Levanevski je rešil ameriškega letalca Jamesa Mattterna leta 1933. Mattern je odletel iz Habarovska v Sibiriji 14. junija, pozneje pa več dni ni bilo slišati o njem. Polomil se mu je motor in je pristal v samotnem kraju blizu Anadira.

Levanovski ga je našel ter ga s svojim aeroplanom odpeljal v Nome, v Alaski, od koder je Mattern nadaljeval svoj polet z drugim aeroplanom. Udeležen je bil tudi pri reševanju 100 Rusov, ki so se nahajali na ledeni plošči blizu Kamčatke leta 1934. Za ta čin je na Stalinovo priporočilo dobil najvišje sovjetsko odlikovanje Ljeninov red.

Nedavno je bilo tudi naznanjeno, da je Stalin določil Levanevskega, da bo prvi poletel čez severni tečaj v Združene države, zato je bil vsakdo začuden, da so pred nekaj dnevi prileteli v Združene države trije drugi letalci.

ADVERTISE in "GLAS NARODA"

FAŠISTI PRODIRAJO· BASKIŠKA VOJSKA JE DEMORALIZIRANA

WUERZBURG, Nemčija, 28. junija. — Kancler Adolf Hitler je 80,000 bavarskim nazijem rekel, da je Nemčija "ozdravljena" vsake nadaljne udeležbe pri kolektivni varnosti, in da bo odločno zahtevala, da na Španskem zmagajo fašisti. "Nemčija potrebuje špansko rudo in zato hočemo narodno vlado na Španskem," je dejal Hitler.

Hitler je Angliji in Franciji jasno povedal, da naj od njega ne pričakujeta nadaljnega sodelovanja pri njunem prizadevanju, da je španska državljanska vojna omejena in da se ne razvije v splošno evropsko vojno.

"Svojo varnost bomo vzeli v svoje roke," je rekel, "in hvala Bogu, da smo dovolj močni, da se moremo braniti sami. Govori v parlamentih ne bodo vplivali na naše odločitve."

S temi besedami je namignil na govor angleškega ministrskega predsednika N. Chamberlaina, ki je v petek v poslanski zbornici pozival vse "hladne glave", da odvrnejo evropsko vojno.

"Videli smo, kako deluje kolektivna akcija, videli smo, kako obravnavajo probleme — in sedaj smo ozdravljeni.

"Kolektivnim odredbam smo dali priložnost, da pokažejo svoj učinek in tako nam ne more nikdo očitati, da nismo pokazali dobre volje, toda takih razočaranj nočemo več sprejemati."

Slednjič je Hitler zagotovil, da Nemčija želi živeti v miru z vsemi narodi, da pa več ne verjame v mednarodne obljube.

VITORIA, Španska, 28. junija. — Po padcu Bilbaa je Baskom upadel pogum in se umikajo proti Santanderju, ne da se mnogo upirajo prodirajočim fašistom. Celi polki prehajajo na fašistično stran. Vsled tega morajo prodirati tudi samo z majhno armado. Največja ovira za fašiste so porušeni mostovi.

Odkar je padel Bilbao, so se Baski na 30 milj dolgi fronti umaknili od 10 do 20 milj.

Tekom včerajšnjega prodiranja so fašisti zavzeli Arciniego, Guenes in San Pedro de Galdames.

BORDEAUX, Francija, 28. junija. — Kako pomanjkanje vlada v Santandru je razvidno iz tega, da v bolnišnicah rabijo bencin, ker nimajo etra in alkohola.

V Santander, ki ima 100,000 prebivalcev, je zadne dni dospelo 400,000 beguncev. Pretekli teden je bilo pripeljanih ali prinešenih v Santander 10,000 ranjencev. Mnogi ranjenci leže na prostem, ker so bolnišnice prenapolnjene.

MADRID, Španska, 28. junija. — General Franco zbira močno vojsko okoli Guadalajare, severovzhodno od Madrida in na jugu ob reki Tagus, medtem ko v centrumu vlada mir. Protizračni topovi so odgnali 9 fašističnih aeroplanov, ki so prileteli nad Madrid.

V Algeciras je dospel močan oddelek iz Maroka.

7 DUHOVNIKOV ARETIRANIH

Cerkvene volitve se ne bodo vršile. — Sedem pastorjev in članov bratskega sveta luteranske cerkve je bilo aretiranih.

BERLIN, Nemčija, 25. junija. — Sedem pastorjev in en član bratovske zveze luteranske cerkve, ki nasprotuje nazijskemu nadzorstvu, je bilo aretiranih.

Aretacije je odredila Gestapo in najbrže iz razloga, ker je pastorjem prepovedano v cerkvi prebrati imena onih, ki so izstopili iz cerkve.

V ponedeljek je bil aretiran nek odvetnik in tudi njegova tajnica.

Včeraj aretirani pastorji so: Friederich Mueller, von Rabenu in Hans Boehm iz Berlina; Beckmann s Porenja, Luecking iz Westfalske; Rentdorff iz Meklenburga; Iwand iz Vzhodne Pruske in odvetnik Perels.

Aretacije tega tedna so dosegle 15.

Ministrstvo za cerkvene zadeve danes znova povdarja, da nikakor ne dovoli, da bi se sedaj vršile cerkvene volitve, ko so pastorji zaprti.

Pastor Martin Niemoeller je pred kratki ms prižnice naznanil, da se bodo volitve, katere je odredil kancler Hitler, vršile 27. junija, ker "je sedaj zaprto celo vodstvo spoznavalne cerkve. "Nato je pripomnil, da je bilo aretiranih 500 pastorjev.

PAPEŽ UPA NA MIR

CASTEL GANDOLFO, 27. junija. — Papež Pij je danes dovolil, da se proglasi za svetnika Španca Salvadora da Ortasa ter obenem izrazil upanje, da bo na Španskem kmalu zavladal mir.

— Upamo, da bodo čudeži tega novega svetnika pomagali njegovi domovini doseči mir.

"Glas Naroda"
(A Corporation)
Owned and Published by
SLOVENIC PUBLISHING COMPANY
Frank Sakser, President L. Benedik, Treas.

Place of business of the corporation and addresses of above officers:
216 West 18th Street, Borough of Manhattan, New York City, N. Y.

"GLAS NARODA"
(Voice of the People)

Issued Every Day Except Sundays and Holidays

Za celo leto velja za Ameriko in Kanado	$6.00	Za New York za celo leto	$7.00
Za pol leta	$3.00	Za pol leta	$3.50
Za četrt leta	$1.50	Za inozemstvo za celo leto	$7.00
		Za pol leta	$3.50

Advertisement on Agreement

Dopisi brez podpisa in osebnosti se ne priobčujejo. Denar naj se blagovoli pošiljati po Money Order. Pri spremembi kraja naročnikov, prosimo, da se nam tudi prejšnje bivališče naznani, da hitreje najdemo naslovnika.

Subscription Yearly $6.00

"Glas Naroda" izhaja vsaki dan izvzemši nedelj in praznikov

"GLAS NARODA", 216 W. 18th Street, New York, N. Y.
Telephone: CHelsea 3—1242

DOHODKI FARMERJEV

Poljedeljski department naznanja, da bodo letošnji dohodki farmerjev presegli 10 miljard dolarjev.

Do sedaj so farmerji že pospravili skoro polovico pridelkov in cene bodo ostale na sedanji višini, ako ne bo morebitna evropska vojna zaprla trgov.

V prvih šestih mesecih so imeli farmerji do 100 miljonov dolarjev več dohodkov na mesec kot pa lansko leto. Poljedeljski urad pa pričakuje, da bodo dohodki drugo polovico leta mnogo višji kot v prvi polovici.

Skupni dohodki farmerjev bodo znašali do 1. julija, ko je poljedeljski trg na najnižji točki, okoli $4,000,000,000. — Dohodki do 1. junija so znašali 21 odstotkov nad dohodki lanskega leta v isti dobi. Ako bo to razmerje ostalo, tedaj bodo znašali farmerski dohodki do konca leta nad 11 miljard dolarjev.

Lansko leto so imeli farmerji dohodkov $9,500,000,000 v primeri z letom 1932, ko je bila največja depresija, — $5,323,000,000.

Prvi pridelek pšenice, ki znaša 850,000,000 bušljev, je sedaj na poti na trg po najvišji ceni mnogo let. Od pšenice bodo imeli farmerji dohodkov skoro eno miljardo dolarjev.

Kot pravi poljedeljski tajnik Henry A. Wallace, je letošnja letina izvanredno dobra in bodo farmerji pridelali 2,500,000,000 bušljev različnega žita, medtem ko so ga lansko leto pridelali samo 1,500,000,000 bušljev.

Pridelek bombaža cenijo letos na 13,000,000 bal.

SLABO SO POUČENI

Azijski narodi ne poznajo prav dobro evropskega življenja.

Kot priča slučaj vladarja Transjordanije, niti azijski odličnjaki ne vedo, kaj se pravzaprav dogaja v Evropi.

Nedavno se je mudil transjordanski vladar Abdullah Ibn Hussein v Turčiji, kjer je utrjeval turško-arabsko prijateljstvo.

— Čemu bi se mohamedanske dežele prepirale med seboj? — je rekel. — Čemu bi ne živele tako mirnega in prijateljskega življenja kot ga žive krščanski narodi?

Denarne pošiljatve

DENARNA NAKAZILA IZVRŠUJEMO TOČNO IN ZANESLJIVO PO DNEVNEM KURZU

V JUGOSLAVIJO		V ITALIJO	
Za $ 2.55	Din. 100	Za $ 6.50	Lir 100
$ 5.00	Din. 200	$ 12.25	Lir 200
$ 7.20	Din. 300	$ 30.00	Lir 500
$11.70	Din. 500	$ 57.00	Lir 1000
$23.00	Din. 1000	$112.50	Lir 2000
$45.00	Din. 2000	$167.50	Lir 3000

KER SE CENE SEDAJ HITRO MENJAJO SO NAVEDENE CENE PODVRŽENE SPREMEMBI GORI ALI DOLI

Za izplačilo večjih zneskov kot zgoraj navedeno, bodisi v dinarjih ali lirah dovoljujemo še boljše pogoje.

☞ Izplačila v ameriških dolarjih ☜

Za izplačilo $ 5.— morate poslati			$ 5.75
$10.—	"	"	$10.85
$15.—	"	"	$16.—
$20.—	"	"	$21.—
$40.—	"	"	$41.25
$50.—	"	"	$51.50

Prejemnik dobi v starem kraju izplačilo v dolarjih.

NUJNA NAKAZILA IZVRŠUJEMO PO CABLE LETTER ZA PRISTOJBINO $1.—

SLOVENIC PUBLISHING COMPANY
"Glas Naroda"
216 WEST 18th STREET NEW YORK, N. Y.

MED POTOMA.

V zadnjem dopisu sem že omenil o našem dohodu v Clevelandu, kjer smo se pri sorodstvu rodbine Stupar po vožnji iz Detroita dobro odpočili, potem pa se je začel drugi dan poset in obisk prijateljev in znancev. — Pri uredništvu Ameriške Domovine me je že čakalo nekaj pošte. Ker je bil Mr. Pire za nekaj dni odsoten smo se pozdravili samo z Mr. Debevcem. Oglasil sem se tudi še pri znancih iz New Yorka Mr. Zupanu pri Glasilu K.S.K.J., pri uredniku Nove Dobe Tone Terbovcu ter pri Tonetu Šabcu, kateri je sedaj urednik Enakopravnosti, ter z vsemi pogovorili nekoliko o lepih starih in sedanjih časih.

Na Addison Road sem ugledal Kuharjevo Marjanco, ko je "na vrtu rožce plela", pela pa ni. Ima tam 4 ali 5 (beri štiri ali pet) hiš tako v skupini, da bi lahko pobirala najemnino od najemnikov kar z veliko "pušco" na dolgem drogu. Po kratkem razgovoru na njenem domu sem opazil, da jej je pogovor o naši lepi Vrhniki najljubši.

Kunstelj-nov "Nite Club" je zelo posrečeno ime, ker Cirila je res težko dobiti čez dan v lokalu, zato pa poskrbe njegova žena in hčere, da je vsak gost dobro postrežen. Kuhinja prvovrstna, porcije pa take, da je dovolj za vsakega, če je še tako lačen. Pivo pa kakor kdo hoče za 5 ali 10 centov kozarec. Čudno pa se mi je videlo, da človek tam ne more kupiti v gostilni pint ali pol pinta žganja za seboj vzeti ter ima država Ohio svoje državne prodajalne za žganje. Enaka postava je tudi v državi Michigan. V državi Illinois pa lahko vsak kupi žganje v gostilnah v poljubni velikosti steklenic.

Tudi v Clevelandu smo se sestali z večino tamošnjimi Vrhničani, posebno v hiši Mrs. Mary Lušin, hčerko pok. krojača Tomota iz Vrhnike smo imeli dosti špasa in zabave. Njeno govorjenje je vedno vezano z humorjem ter bi znala spraviti v dobro voljo tudi najtrdnovratnejšega puščavnika. Postreženi smo bili gostoljubno ter je videti, da ji je sreča naklonjena. Ima lep dom, dve bliski hčerki, njen mož Dominik pa vodi veliko gazolinsko postajo na prometnem vogalu St. Clair Ave in 60. ceste.

Par blokov od Mrs. Lušin v Nottingham ima svoj lep dom Frank Kunstelj, Katarinovcov s Hriba. Tudi pri njih so nas lepo postregli ter smo se imeli mnogo pogovoriti. Franka vleče še vedno nazaj na Vrhniko, njegova žena pa pravi, da ji je ljubše v Ameriki. Imata zelo nadarjeno 7 letno hčerko, katera zna že lepo na klavir zaigrati. Franku pa je videti, da mu je v prostem času najljubše opravilo vrtnarstvo, ker okrog hiše ima lepo drevje, dišeče vrtnice in travo kot zelena preproga.

V oni sekciji ima svoj dom tudi rodbina Kerner. Mrs. Vida Kerner je sestra Mrs. Chas. Gaber iz Detroita; potem ima lepo urejeno hardware trgovino Vrhničan Jože Vihtelič, obširno in moderno urejeno vi-

narno pa Tomaž Krašovec. — V vinarni Louis Eršteja točijo tako kapljico, da bi jo nebeški angelci srkali. Spoznal sem tudi njih hčerko Ančko, katera je prinesla Peter Zgagi božično darilo.

Obiskali smo doli tudi edino živečo sestrično Mrs. Mary Globokar, rojeno Stržinar iz Hriba.

Pri rodbini Anton in Mici Krašovec smo se sestali z Vrhničani z zapadne strani Clevelanda, ker čas ni dopuščal, da bi mogli tam vsakega posebej obiskati ter smo preživeli skupaj nekaj veselih ur ob obujanju spominov iz naših fantovskih let.

Pri Mrs. Frances Mervar pa smo se sešli z Mr. in Mrs. Louis in Jennie Lavrič ter Mrs. Mary Špehek, Mihevčkova iz Klanca. Ob pogovoru ter neprisiljenim in zvonkem smehu Mrs. Špehek smo imeli dokaj zabave pozno v noč.

Ogledali smo si tudi Calvary pokopališče, kjer je pokopana moja sestrična Mrs. Jennie Štupar. Pokopališče je na krasni legi, urejeno bolj kot kak lep park. Na spomenikih je opažati več slovenskih imen. — Tako sem videl prav v bližini sestričnega groba kakih 8 čevljev visok in štiri širok mramornat spomenik z napisom Strnad. Na starejšem delu pokopališča, pa je videti večina spomenike v obliki velikih, srebrno pobavanvanih cvetličnih vaz.

Obisk v Clevelandu bi ne bil popoln, da si nismo ogledali tudi Jugoslovanskega kulturnega vrta v njem postavljenim spomenikov. Na pročelju dvojnega stopnišča je izklesan kip Simona Gregorčiča z njegovimi verzi, da bi rad dočakal združitev vseh Slovanov. Na terasi zgoraj pa sta postavljena spomenika škofa Barage in Njeguša. Portal in steber za spomenik Ivana Cankarja pa je tudi že urejen in pripravljen. Videti je, da bo treba z delom hiteti, da bo vse urejeno do odkritja Cankarjevega spomenika. Neki možak, mislim, da je bil kak paznik vrtov, mi je pravil, da povzroča največ težkoč pri delu pomanjkanje kamnosekov. Vprašal me je za spomenik vladike Njeguša, kdo in kaj, da je bil, češ, da ga o tem obiskovalci kulturnih vrtov večkrat vprašujejo. Na podstavku Njegušev spomenika je namreč vklesano njegovo ime v cirilici, kar mi posebno posrečena ideja, ker malokdo bo zamogel razbrati oni napis in vedeti, koga spomenik predstavlja.

Obisk v ameriški slovenski metropoli nam ostane v prijetnem spominu. Tudi iz Clevelanda proti kakih 70 milj oddaljenem Girardu nas je spremljalo deževje, napol pota pa smo naleteli na pravo ploho ter smo se popoldne ustavili v Warren, Ohio, pri rodbini John in Ana Petrič ter dospeli od tam še isti večer skozi vrste štrajkarskih piketov tamošnjih tovarn v Girard, Ohio.

O Girardu in od tam naprej pa o drugi priliki. Omenim naj na tem mestu, da naj izletniki, ki potujejo v domovino, nikar ne zamude ogledati si Cankarjev rojstni kraj Vrhniko in zanimivosti njene romantične okolice.

Pozdrav!

Jože Zelenc.

Priseljenci in njihovi otroci v Chicagu.

Skoraj dve tretini prebivalstva Chicaga, drugega največjega ameriškega velemesta, je sestavljena od priseljencev in njihovih tukaj rojenih otrok. WPA je potom svojega Foreign Language Projecta predhodno študijo o teh dveh skupinah čikarškega prebivalstva, ki po izidu te študije igrata bistveno vlogo v gospodarskem, duševnem in umnem življenju mesta Chicago. Nabrani so bili zanimivi podatki glede dvajsetorice narodnostnih skupin. Mnogo tega materijala bo vključeno v Chicago Handbook, ki se sedaj pripravlja za izdanje.

Najbolj obsežni sta sedaj nemška in poljska skupina, od katerih vsaka šteje približno 600,000 prebivalcev. Nemci so bili važen živelj v Chicagu že od začetka četrtega desetletja prejšnjega stoletja, ko je Chicago bilo malo mestece 10,000 prebivalcev. Od leta 1871 se je v Chicagu izdajalo približno sto časopisov v nemščini. Nemce najdemo v vsakem krogu mestnega industrijalnega, umetniškega in intelektualnega življenja. Število nemško-ameriških društev je jako veliko — od telovadnih društev do političnih klubov.

Poljaki so začeli prihajati v Chicago v večjem številu tekom sedemdesetih let prejšnjega stoletja, nekoliko jih pa je prišlo poprej, zlasti po neuspeli revoluciji leta 1831. Prvi veliki naval poljske imigracije štirideset let kasneje je bil v izdatnem številu sestavljen od političnih beguncev. Čim dalje večje število Poljakov, ki so prihajali po 1880 letu, je odsevalo pritisk gospodarskih razmer v Evropi. Pruska politika razlastovanja, rusko zatiranje in gospodarske razmere so skupaj prispevale k priseljevanju. Dandanes ima Chicago več Poljakov nego Lvov ali Krakov in smatra se za tretje poljsko mesto na svetu za Varšavo in Lodzem, ki sta prvi po prebivalstvu. Mnogo resnice je v trditvi, da Chicago kot industrijalno središče, je bil zgrajen od močnih mišic poljskih delavcev, ki številno prednjačijo v jeklar. in klavnicah. Chicago je tudi pripoznan kot intelektualno središče ameriških Poljakov. Odkar je bil izdan prvi poljski časopis leta 1874, je bilo v Chicagu več kot 65 poljskih časopisov. Danes poljski tisk vključuje tri dnevnike velikega obsega. Chicago je sedež treh velikih narodnih jednot: Poljske Rimsko-Katoliške Zveze, Poljske Narodne Zveze in Poljskega Sokola. Tam se tudi nahaja največja poljska banka v Ameriki.

Znatne število Švedov, Norvežanov in Dancev je prišlo v Chicago okolo dobe civilne vojne. Te Skandinavske skupine se zlasti odlikujejo po velikem številu profesijonalnih ljudi, zdravnik, pravnikov, inženirjev, in tehničnih strokovnjakov ki so jih dale Chicagu.

Ena izmed najpomembnejših skupin v Chicagu, je židovska. Od ustanovitve svoje prve organizacije l. 1845 so Židje udejstvovali svoj prirojeni talent za organizacijsko življenje, zlasti na šolskem polju.

Okolo leta 1880 je začelo priseljevanje Italijanov v Chicago. Današnje italijansko prebivalstvo Chicaga — bodisi priseljeno ali tukaj rojeno od italijanskih priseljencev — znaša čez 200,000.

Ni v Chicagu več kot 160,000 Čehoslovakov, pač pa se ta skupina jako odlikuje v javnem življenju mesta. Čehi imajo 22 časopisov vštevši štiri dnevnike; Slovaki pa osem časopisov z dvema dnevnikoma Delovanje čeških društev, zlasti Sokola, za razširevanje prosvete, zlasti ustanovljenje brezplačnih knjižnic je hvalevredno. Mayor Čermak, ki je bil umorjen l. 1933 ob atentatu na Roosevelta, je bil sin češke zemlje.

Hrvati in Slovenci so mnogoštevilni v Chicagu. Obe skupini sta začeli prihajati v Chicago nekoliko let pred l 1900.

V Chicagu je 200,000 ljudi, rojenih na Ruskem, ali njihovih sinov. Od teh 40,000 navaja ruščino kot svojo materinščino. Druge znatne skupine so grška, litvanska, in mexikanska. Manjše skupine tvorijo Francozi, Armenci, Kitajci, Estonci, Finci, Japonci in Rumunci, zaporedno po svojem številu.

NAŠI KRAJI
(Umetniške fotografije naših najlepših krajev)
Cena knjigi $1
KNJIGARNA
"GLAS NARODA"
216 West 18th Street
New York City

Važno za potovanje.

Kdor je namenjen potovati v stari kraj ali dobiti koga od tam, je potrebno, da je poučen v vseh stvareh. Valeči naše dolgoletne skušnje Vam zamoremo dati najboljša pojasnila in tudi vse potrebno preskrbeti, da je potovanje udobno in hitro. Vsa se zanesite obrnite na nas za vsa pojasnila.

Mi preskrbimo vse, bodisi prošnje za povratna dovoljenja, potni listi, vizeje in sploh vse, kar je za potovanje potrebno v najkrajšem času, in kar je glavno, za najmanjše stroške.

Nedriavljani naj ne odlašajo do zadnjega trenutka, ker predno se dobi iz Washingtona povratno dovoljenje. RE-ENTRY PERMIT, traja najmanj en mesec.

Pišite torej takoj za brezplačna navodila in zagotavljamo Vam, da boste prosti in udobno potovali.

SLOVENIC PUBLISHING COMPANY
(Travel Bureau)
216 West 18th Street
New York, N. Y.

"GLAS NARODA" pošiljamo v staro domovino. Kdor ga hoče naročiti za svoje sorodnike ali prijatelje, to lahko stori. — Naročnina za stari kraj stane $7. — V Italijo lista ne pošiljamo.

Peter Zgaga

Je troje težkih stvari: ohraniti tajno, trpeti kleveto, uporabiti svoj prosti čas.

*

Po veselici so si bili udeleženci nekoliko skočili v lase. Vsled noža, kozarca ali kakšne druge stvari se je bil znani veseljak občutno poškodoval. Kri mu je lila iz treh ran, in krvi ni bilo mogoče ustaviti.

Solili so ga, polivali z jesihom in obvezovali, toda krvi mu niso mogli ustaviti.

Slednjič so poklicali ambulanco. Zdravnik je nekaj mešetaril okoli njega, slednjič ga je pa vzel s seboj v bolnišnico.

Vsa zdravniška znanost mu ni mogla ustaviti krvi. Naslednjega dne proti večeru je umrl.

Za njegovo smrt je zvedel tudi njegov prijatelj, ki se je zelo zanimal za okoliščine, ki so povzročile njegovo smrt. Ko so mu povedali, da mu ni bilo mogoče krvi ustaviti, je vzkliknil:

— Škoda, da ni bilo mene poleg; škoda, da so ga odvedli v špital. K meni naj bi prišel, k meni. In naj bi zjutraj ob petih parkrat trdno pobunkal po vratih, da bi mojo ženo zbudil in da bi mu moja žena šla odpret. Ko bi jo zagledal pred seboj, bi mu takoj zastala vsa kri po žilah.

*

Mladi zakonci so ljudje čudne sorte.

Tako so naivni in tako neizkušeni, da človek res ne ve, če bi jih pomiloval ali se jim smejal.

Dva dni po poroki, ko je bila ljubavna pijanost prespana in ko je zagospodaril ljubezenski maček v vsej svoji strahoti, je pričakala mlada, neizkušena ženica svojega moža na pragu ter mu jezno vrgla zmečkan papir v obraz.

— Varaš me, varaš! — je kričala. — Nesramno si me prevaril.

Novopečeni mož jo začuden pogleda, misleč, da se ji blede.

— Kaj ti je, draga moja?

— Midva nisva postavno poročena. Ta papir nič ne velja.

Sklonil se je in pobral zmečkani papir. Bil je poročni list.

— Povej vendar, kaj se je zgodilo.

In ženica mu je začela solznih oči pripovedovati:

— Denarja mi je zmanjkalo za večerjo. Po sem šla s tem poročnim listom v banko, kjer so mi povedali, da mi na tako jamščino ne posodijo niti počenega groša.

*

Današnji svet je res na glavo postavljen. Poznam družino, ki ima tri otroke, hčer in dva fanta.

Sedaj pa poslušajte: hči je poslena v barberšopu; starejši fant je v lekarni za kuharja; mlajši fant pa v mesnici zelenjavo prodaja.

*

Edina želja moderne ženske je, da je pretehtana in prelahka spoznana.

*

Advokat je rekel: — Gospodje porotniki skušal bom dokazati, da je obtoženec streljal v silobranu.

Državni pravdnik: — Ali je mogoče umorjeni prvi streljal?

Advokat: — Ne, toda jaz bom dokazal, da bi bil streljal, če bi imel pri sebi revolver.

*

Človek je edino bitje na svetu, ki more zardeti.

Narava je v tem oziru dobro ukrenila. Kajti izmed vseh bitij na svetu je edinole človeku treba zardeti in sicer od sramu.

Pa kot kažejo znamenja, se bo človek tega v doglednem času odvadil.

KRATKA DNEVNA ZGODBA

E. GRENEN:

STRIC MAKI

Mlajši otroci so komaj še kaj vedeli o stricu Makiju. A starejši bratje in sestre so se precej dobro spominjali, kako je pred leti zdaj pa zdaj nenadoma treščil v hišo. Tedaj je razdelil med otroke nekakšne kavčukaste, rdečkaste bonbone. Prižgati je znal vžigalico na podplatu ali je potegnil novec, ki ga je najprej vrgel v zrak, iz nosnice. Prav za prav bi se bili otroci prav radi razveselili njegovega obiska, če bi ne bili odrasli spačili obraza, kadar je prišel, tako da nam je bilo sitno in se nismo upali niti odgovarjati na njegova vprašanja. Videti je bilo, da so njegove hlače vedno iznova polikane, imel je blestečo se plešo in majcene oči.

Potem je popolnoma izginil in bi ga bili pač pozabili, če bi ga ne bili odrasli kdaj pa kdaj omenili. To so storili ob neprijetnih prilikah.

"S takimi redi prideš iz šole. Padel boš. Šole ne boš dokončal. Iz tebe ne more biti drugega ko kak stric Maki."

Stric Maki je bil človek, ki ni ničesar postalo iz njega. Ki ni napravil nobenega izpita, ni imel nobenega imena, nobene službe, ki ga niti ni bilo sram, da ni imel stalnega bivališča in je je po nekakšnih čudnih opravkih romal po svetu in je iz čudovitih krajev pošiljal pretirano poslikane razglednice — če je bil zares kdaj ondi, česar spet ni nihče prav zares vedel. Stric Maki je svojemu bratu, že itak hudo obremenjenemu očetu več otrok, povzročil skrbi in je bil sploh sramota za družino. Otroci so celo sumničili, da je bil nekoč nekje zaprt, vendar so se bali govoriti o tem. O stricu Makiju se sploh ni govorilo, omenjali so ga le za strašilo. "Na svetu tak si kot stric Maki," kar je pomenilo: nič učiti se, iz šole izostajati, cigarete kaditi, prepovedane knjige brati, s slabo družbo se pajdašiti, pozno domov prihajati in podobno. Za dekleta ni bilo hujše primere, kakor da bi kdaj — kaj Bog varuj — kakemu stricu Makiju padle v roke in se mogoče celo poročile z njim.

Stric Maki se je namreč oženil. To je bila ena izmed redkih novic, ki je dospela v družino, ko je bil izginil. Poslal je bil celo poročno oznanilo z debelim, zlatim robom in dvema golobčkoma, ki se kljunjačata. Ženskemu bitju, ki se je bilo našlo, da je bila pripravljena omožiti se z več ko petdesetletnim stricem Makijem, nismo rekli drugače ko 'tista.' Saj si je mogel človek kar misliti, kakšne sorte je bila 'taka' prav tako, kakor smo si mislili, kako je stric Maki živel, preden je sklenil oženiti se. Do poroke je bila baje šivila po hišah, kaj več se pa ni zvedelo. Oba sta z jazbečarjem vred stanovala v neki zakotni predmestni ulici. Pravili so da je stric Maki zdaj "stalen", da piše naslove ali nekaj takega.

Otroci prav za prav niti mislili niso več, da je kak stric Maki resnično na svetu. Postal jim je le golo ime. Kadar so se ravsali, pa je kdo dejal: "No, lepo se vedeš! Pravi pravcati stric Maki!" Imeli smo kravate Maki, in bil je pri nas celo kašelj Maki, o katerem smo vedeli, da ni pristen.

Zdaj pa je bil stric Maki kar nenadoma mrtev.

Nekdo je telefoniral, oče in mati sta bila razburjena, prišli so tj in oni sorodniki. Otroci so se zarili v svoje šolske knjige. Vse bi bili prisodili stricu Makiju, le tega ne. Zdelo se jim je, kratko in malo nemogoče. Pa če je kdaj kdo umrl, je bilo to nekaj posebno finega, odrasli so se jokali in so le dobro govorili o rajnem. Zdaj pa: Kdo naj bi se bil jokal? Kdo naj bi bil kaj dobrega povedal o stricu Makiju?

Otrokom so dopovedovali, da naj bodo pri večerji posebno molčeči. Družina je bila spoznala, da ne smejo pustiti žene rajnega, ki se je zdelo, da nima nobenega človeka na svetu, kar same z mrličem v stanovanju. Poslali so enega izmed stricev ponjo. Otroci so bili trdi od strmenja. Iz "tiste" se je iznenada razvila teta in tej teti je bilo ime Pavlina.

Ni bila velika in ni bila majhna; ni bila grda in ni bila lepa; njeni lasje niso bili plavi in ne rjavi ali sivi; tudi žalostna ni bila, dasi brez dvoma ni bila vesela. Videti je bila ko prava pravcata krparica, stara samica, ki je niti ne opaziš, če sedi v tramvaju poleg tebe. Zelo je bila v skrbeh za strašnega jazbečarja, ki je bil neskončno star in zavaljan in se je zdelo, da na vse štiri noge šepa. "Pristni jazbečar Maki," so si mislili otroci. Reklj tega seveda niso.

Ko smo potem sedeli pri večerji in ko je dobil jazbečar dovoljenje, da je smel zadremati na najlepši blazini na zofi, smo otroci osupnili, videč, da se vdova strica Makija ni prav nič tako vedla, kakor se sicer vedejo vdove po družinah. Nobenega robca ni bilo, ki bi ga bila pritiskala na oči in jedla je vse, karkoli je dobila na krožnik, da niti reči ji ni bilo treba ali je siliti. Jedla je počasi in brez misli, ko da bi jedla le njena usta, ko da ji oči nič ne vedo za to. Te oči so čudno jasne in vse izmite strmele preko glav otrok. Nihče ni spregovoril besedice. Celo služkinja, ki je stregla, je menda po prstih hodila.

Mahoma je rekla teta Pavlina: "Ko sem zadnjikrat jedla take zrezke, sem bila z njim. V gostilni. Ob nedeljah sva bila zmeraj v gostilni. Nikoli ni pustil, da bi bila ob nedeljah sama kuhala. Tako obziren je bil zmeraj z menoj. Več ko preveč obziren. No, pa sva bila v gostilni, čeprav je že tako strašno hudo kašljal. Zmeraj sem rekla, ta kašelj ga bo spravil pod zemljo."

Otroci so sklonili glave in se zagledali v krožnice. "Moj Bog kašelj Maki . . ."

Teta Pavlina je nadaljevala: "Nisva šla zmeraj v eno in isto gostilno. Povsod pa so ga enako radj videli. Vsem natakarjem je rekel "ti." Tak človek! Enkrat je prišla neka punčka prosit. Taka z vijolicami. Pokupil je vse vijolice od nje in je poklical plačilnega. Dama židi jesti! Zakaj pa ni nobenega stola za damo? Plačilni je kar tekel. In punčka je celo vina dobila. Tak človek! Kakor svetnik je bil ta človek. Zmeraj sem rekla, tak človek ne živi dolgo."

Otroci so plaho škilili v teto Pavlino. Ona ni nobenega pogledala, ko je govorila, prav za prav je govorila sama sebi.

"In zmeraj sem si mislila, tako dobro, kot je meni, to ne bo dolgo šlo. Skozi šest let nobene žal besede. Skozi šest let en sam paradiž. Če me je kdo razjezil, saj se mu nisem upala povedati. Kar divji je postal. Tak človek, križ božji, kako je znal psovati in preklinjati in škandal napraviti! Hiša se je tresla."

In teta je začela pripovedovati dolgo storjo o nekakšni sosedi, nekem vedru za premog in o nekem stražniku. Ponovila je s svojim krotkim, brezzvočnim glasom izraze, ki je z njimi stric Maki obdelaval stražnika. To so bili izrazi, kakršnih naša čednostna družina še ni slišala za mizo. Otroci so začeli mencati na stolih. Teta Pavlina pa je sklenila ponosno, ko kaka feldmaršalska vdova: "Vsak bi prišel zaradi razžaljenja časti v ječo. On pa

(Nadaljevanje na 4. strani.)

NAJMODERNEJŠI TANK

Najmodernejši tank ameriške armade lahko vozi z naglico petdeset milj na uro, ima tri topove ter je v njem prostora za štiri vojake.

MLIN

Piše Ločan

DELAVSKO GIBANJE.

Delavski boj je čedalje bolj zanimiv in čedalje bolj se kristalizirajo metode, uspehi in ob enem pomote boja. Ni prav nobenega dvoma, da ima delavska plast naroda danes večjo moč, kot kdaj poprej v zgodovini Amerike. V resnici ima tako moč, da se je sploh ne zaveda. To rečem zato, ker ko bi se delavski voditelj in delavec zavedala, bi ne šla v bratomorno borbo zoper samega sebe.

Armada je tako velika po številu in tako bogata po izkušnjah, da bi se pričakovalo od nje vsaj nekoliko 'konjske' pameti. Kot pri vseh velikih skupinah je tudi pri delavskem gibanju treba discipline. Vsak mož mora delati za skupnost in dobrobit gibanja, krotiti prevroče nagibe ter obenem zavračati zastoj in malomarnost.

Svetost pogodb je tudi kočljiva točka v današnjem gibanju. Recimo, da se danes sklene pogodba, ki vključuje 25,000 delavcev.

Podjetje se pogaja z zastopniki delavcev na podlagi pogojev, ki so jih delavci stavili. Čisto naravno je, da včasih dobi koncesije podjetnik, ki je imel boljše točke v pogajanjih, včasih pa tudi zato, ker so bile zahteve zelo pretirane in so pustile dosti prostora za umaknitev v slučaju hitre rešitve spora.

Pogodba se zaključi in da v odobrenje delavcem, ki jo mogoče z dvetretinsko večino odobre, nato gre v podpis obema prizadetima strankama.

Ko pa se prične z delom, se pa naenkrat pojavi skupina ali delec skupine, ki je nasprotovala ratifikaciji, in najde vzrok za nadaljno ustavitev dela, včasih tudi proti volji voditeljev.

Ta kolona je sto procentov za delavca katere si bodi stranke, ampak v tem vidi zelo hudo orožje proti delavcu samemu, kajti pojavile se bodo osebe, ki bodo zahtevale in dobile orožje v obliki postav za obrambo v takih in mogoče še v drugih slučajih.

Zakaj ne premisliti natančno, predno se stavijo pogoji, in ko je pogodba podpisana, naj se je držita oba prizadeta.

DESET ZAPOVEDI ZA ZDRAVJE

Prvič: Vstajaj zjutraj zgodaj in zahajaj zvečer ob devetih spat.

Drugič: Šest dni v tednu pridno delaj, v nedeljo počivaj.

Tretjič: Pazi, da bo tvoja koža nad vse čista in si usta ter nos skrbno izpiraj.

Četrtič: Dihaj vedno skozi nos in se izogibaj strupenega prahu.

Petič: Uživaj več rastlinske nego mesne hrane.

Šestič: Neposredno pred jedjo in po jedi poskrbi, da ti bosta glava in želodec počivala.

Sedmič: Ne jej v jezi in ne jej preveč mastnih jedi.

Osmič: Poleti se ne oblači pretoplo in pozimi ne prelahko.

Devetič: Če se ne počutiš dobro, se posti in pij grenak čaj.

Desetič: Sprehajaj se v soncu in čistem zraku ter bodi vedno dobre volje.

NAROČITE SE NA "GLAS NARODA" NAJSTAREJŠI SLOVENSKI DNEVNIK V AMERIKI.

L. Ganghofer:

Grad Hubertus

:: Roman ::

158

Grof Egge je vstal. Imel je okamenelo trd obraz, v očeh se mu je bliskalo od rastoče jeze. "Igral si spet? In izgubil? Ni ti treba odgovarjati. Vidi se ti, da ti teče voda v grlo. Tak si ko udlovečeni maček. In pot k meni si napravil zaman. Ali pa misliš, da ti bom kaj dal? Ne, gospod sin, tega je konec. Povedal sem ti to že poleti. Toda če se želiš morda udeležiti lova — mi boš lahko odstrelil nekaj petelinov izpred nosa, kakor takrat oba kozla."

"Prosim te, oče, ne govori tako! Vem, kako sem se pregrešil. Toda meni gre zdaj za vse. Za ime, za čast —"

"In za življenje! Na pamet znam te litanije. Toda zaman pričakuješ, da jim bom dostavil svoj žvenketajoči amen. Pomagaj si, kakor veš in znaš. Jaz te ne bom reševal."

"Oče!"

"Ne bom te reševal. Zaman vsaka prošnja!" Z jezno silo je poudaril grof Egge slednji zlog. "In ako misliš groziti, da ti ne ostaja nič drugega ko krogla, ti pravim: nisi vreden smodnika za strel, če se brez tega stvar ne da urediti."

Smrtnobled se je oklenil Robert z drhtečima rokama naslonila pri stolu. "Oče! Kar govori iz tebe, je več ko nejevolja in jeza. To je sovraštvo!"

"Ja, Robert! Sovraštvo!" Grof Egge se je počasi sklonil naprej in se s svojo težko pestjo oprl na železno mizo; na licih sta mu zagoreli dve rdeči lisi. "Do danes tega nisem vedel. Zdaj mi je izdala tvoja lastna beseda. Vse svoje otroke imam rad. Tudi onega, ki me je zapustil in me v zadnji uri razžalil do srca. Toda kakor se nanj srdim, me je s svojo pošteno resno voljo, s svojo zmožnostjo in za ciljem stremečo močjo prisilil, da ga spoštujem. In če sem ga neotesano vedno zbadal? Ali veš, zakaj? Iz jeze, ker sem videl, da je fant več ko njegov oče, četudi lovec, da se Bog usmili! In naj me vrag vzame, še to preklicano ženitev bi mu bil odpustil. Ves svet mi je nosil na uho, kakšno čudo prečudno je baje ta ženska. In umetnica! Na umetnost se razumem sicer toliko, ko vol na citre. Pa mora biti že nekaj pravega, drugače bi ne trobil ves svet njene slave. Bog ve, tudi to ženitev bi mu bil odpustil, če bi mi v tisti zadnji uri ne bil vrgel o mojem lovu v obraz očitkov, ki jih ne morem požreti, tudi ne na zadnjo uro. Ne kličem je in Bog mi z njo prizanesi še dolgo!"

Grof Egge je izgovoril te besede tišje, kakor za sebe. Potem je dvignil obraz in njegov glas je bil spet bridko oster.

"Da, Robert! Vse sem imel rad. Tebe sovražim, kakor bi ne imel niti kaplje moje krvi. Ne očitam ti lahkomiselnosti, ne brezmejne zapravljivosti, ki mi je ukradla že tisoče iz žepa. K temu sem izdatno pripomogel jaz sam. Zdaj sprevidim. Premalo sem se brigal za vas. Toda drugi so zdravo rastli iz lastnega jedra. Ti si se izpridil, kakor stojiš sedaj pred menoj. Tvoja brata sta me zapustila, eden v smrti, drugi v življenju. Napol je odšla od mene tudi moja mala, draga košutica. Samo ti si mi ostal."

Moral se je odkašljati, kakor bi mu bilo nekaj zašlo v grlo.

"Nikoli se nisi dal odgnati. Bil si vedno na moji strani. Požrl si vsako mojih muh. Vtaknil si v žep slehrno mojo surovost, ne da bi trenil z obrazom. Iz otroške ljubezni? Iz spoštovanja pred očetom? Bog vari! Samo, ker je bil tvoj stari gospod zate posoda, iz katere si mogel zajemati, kakor kmet iz gnojnične jame. Če so me pustili samega otroci, ki sem jih ljubil, sem kriv sam. Čutim to. Toda ti si krepko pomagal. Onega prokletega prepira z bratom gori pred ječo bi nikoli ne bilo, se ne bi tako končal, ako ne bi bil ti leto za letom iz mrzle preračunjenosti ščuval proti njemu! In če me v dneh, ko je ležal moj ljubi fant na parah, ne bi kuhala takšna jeza nate, ne bi bil govoril tako trdo z ubogo košutico, da je stala pred menoj vsa prestrašena in onemela, dočim me je žejalo po eni sami besedi njene ljubezni. In kaj je zadalo mojemu čustvu zate zadnji sunek? Ali veš?"

Hripav, jezen smeh.

"Toda se nisi videl sam, kako si stal pred svojim mrtvim bratom? Brez srca, mrzlo in trdo ko našminkan voščen kip. S svojo prisotnostjo in črno obrobljenim pogrebnim glumaštvom si mi oskrunil in otopil mojo žalost za ubogim fantom. Od takrat sva ločena. In če te pogledam, mi je žal samo enega: tvoje uniforme, ki jo nošiš! To je suknja, ki zahteva zase moža in človeka. Ti nisi ne to ne ono."

DALJE PRIDE

ZNAMENITI ROMANI KARLA MAYA

Kdo bi ne hotel spoznati "Vinetova", idealnega Indijanca, ki mu je postavil May s svojim romanom najlepši spomenik?

Kdo bi ne hotel biti z Mayem v "Padišahovi senci" pri "Obožavalcih Ognja", "Ob Vardarju"; kdo bi ne hotel čitati o plemenitem konju "Rihju in njegovi poslednji poti"?

TO SO ZANIMIVI IN DO SKRAJNOSTI NAPETI ROMANI! ! !

IZ BAGDADA V STAMBUL
4 knjige, s slikami, 627 strani
Vsebina:
Smrt Mohamed Emina; Karavana smrti; Na begu v Goropa; Družba En Nac=
Cena 1.50

PO DEŽELI SKIPETARJEV
4 knjige, s slikami, 577 strani
Vsebina:
Brata Aladžija; Koča v soteski; Miridit; Ob Vardarju Cena 1.50

SATAN IN IŠKARIOT
12 knjig, s slikami, 1704 strani
Vsebina:
Izseljenci; Yuma šetar; Na sledu; Nevarnosti nasproti; Almaden; V treh delih sveta; Izdajalec; Na lovu; Spet na divjem zapadu; Beleni milijoni; Dediči
Cena 3.50

V GORAH BALKANA
4 knjige, s slikami, 576 strani
Vsebina:
Kovač Šimen; Zaroka s zaprekami; V gol=njaku; Mohamedanski svetnik
Cena 1.50

WINETOV
12 knjig, s slikami, 1753 strani
Vsebina.
Prvikrat na divjem zapadu; Za življenje; Nšo-či, lepa Indijanka; Proklestvo zlata; Za detektiva; Med Komanči in Apači; Na nevarnih potih; Winnetovov roman; Sama Ear; Pri Komančih; Winnetova smrt; Winnetova oporoka
Cena 3.50

ŽUTI
4 knjige, s slikami, 597 strani
Vsebina:
Boj z medvedom; Jama draguljev; Končno —; Rih, in njegova poslednja pot
Cena 1.50

Naročite jih lahko pri:

KNJIGARNI "Glas Naroda"

216 West 18th Street New York, N. Y.

Uboga mala Veša

ROMAN IZ ŽIVLJENJA — ZA "GLAS NARODA" PRIREDIL: I. H.

44

"Saj me vendar ne mara! In ko bi me, jaz ne bi hotela, ker ga ne ljubim in sploh ne mislim na možitev. Sicer ga imam rada in ga spoštujem, ker je dostojen in mnogo finejši kot so drugi. Toda drugače mi ne pomeni nič. In zaradi Edita vas ne bi hotela zapusti ti. Vi ste mi tisočkrat ljubši!"

"Zares! Častna beseda!" vpraša Carmencita in se oddahne.

"Zares, Zita, moja častna beseda. Toda povej, zakaj tako pozno še tako mučno izpraševanje!"

Deša še vedno ničesar ne ve. Malo maje z glavo nad razburjeno Carmencito, ki pade pred njeno posteljo na kolena in prime njeno roko.

"Veša, prosim te, pojdi pr oč! Pojdi, predno je prepozno!" ji pride strastno z njenih ustnic. "Vse ti bom povedala — Edita ljubim in tudi on me je ljubil. Sedaj pa je svoje srce odvrnil od mene — in k tebi!" Carmencita pritisne svoj obraz v Dešino odejo. "Jaz pa — jaz — vse mi je! In danes sem popolnoma jasno opazila, da ima samo še oči za tebe — toda obdržati ga hočem! On, Veša, če te ne bo vedno videl, ga bom popolnoma izgubila!" vzdihuje in obupno valja svojo temno glavo po Dešini postelji.

Torej, zato! Deša čuti kako ji Carmencitine solze močijo roko. Ne, Carmenciti ni hotela vzeti ljubimca! Zato je morala proč. Žalostno gleda pred se in pri tem ljubeznivo boža Carmencitine lase.

"Četudi natančno vem, da si vse to samo domišljuješ, Zita, zaradi mene ti ni treba jokati. Jutri bom govorila z materjo in gospodom Thalheimerjem. Ima popolnoma prav —— umetniško se človek tukaj ne more razviti. Meni je bilo samo zaradi vas, ker vas imam rada — in imam samo vas —"

Ziti pade težko breme od srca. Divje objame Dešo.

"Oh, Veša, samo ko bi ti imela koga tako rada, kot jaz Edita, potem bi me popolnoma razumela. In če se s Thalheimerjem nočeš pogoditi, pojdi saj za nekaj časa k stricu. Pomisli, kako bo vesel — —"

"Ne, ne dotikaj se tega!" prekine Deša Carmencito. "Pusti vse v veri, da sem mrtva! Temu je sedaj že tako dolgo! — Strica bi tako rada še enkrat videla," pravi tiho in žalostno Deša.

Strica, ki ga je imela tako rada!

In pred njenimi očmi vstane podoba dobrotljivega moža in v njenih ušesih zveni njegov prisrčni glas — "moja draga, mala Veša!"

In naenkrat se zbudi v njej neizmerno hrepenenje po njem. Ali bi naj šla k njemu?

Toda zaduši to hrepenenje. Ne, tatica in cirkuška umetnica ne spada v to odlično meščansko hišo. To je minilo. Kako je zapuščena! Sedaj mora iti zopet dalje v mrzlo tujino brez ljubezni. V nenadnem občutku osamljenosti pritisne svoj obraz v blazine in bridko zajoka.

14. POGLAVJE.

"Gospod želi z gospodom odvetnikom govoriti v neki zelo važni zadevi."

Ludvik Aschenbach naglo pogleda vizitko, ki mu jo je prinesla služkinja. "Karl von Ecker" bere in tiho vzdihne.

Niti v njegovem privatnem stanovanju mu ne dajo miru. Pogosto se je zgodilo, da so ljudje prhajal k njemu na dom po nasvete, ko so bile uradne ure že končane.

"Ali mu niste povedali. da sem zelo zaposlen in da bom jutri v pisarni?"

"Vse sem mu povedala, gospod doktor. Toda nisem ga mogla odpraviti, zelo nujno je prosil." Pomilovalno pa doda: "je pohabljen — ima samo eno roko in mislim, tudi samo eno nogo in obraz je poln brazgotin — —"

"No, potem naj vstopi."

Kogar je vdarila usoda, mu mora človek iti nasproti.

Ali ni usoda vdarila tudi njega, ko so mu lasje popolnoma osiveli in je ostal sam brez prijateljev?

Ludvik vstane in pričakuje obiskovalca.

Da, služkinja je imela prav — bil je pohabljen. Težka je njegova hoja in desni rokav mu prazen visi navzdol. Desna stran obraza je bila polna brazgotin, usta so se mu nenaravno vlekla navzgor in nepremično mu počiva desno oko v duplini. Z levim očesom debelo pogleda Aschenbacha.

"Prosim, s čim vam morem biti na usluge?"

Odvetnik mu ponudi velik stol, nato pa sam sede in došleca pričakujoče gleda.

"Najprej se vam moram oprostiti zaradi poznega motenja. Toda brezpogojno sem moral z vami osebno govoriti in sicer najrajše tukaj v vašem stanovanju, ker moja zadeva ne spada popolnoma v vašo odvetniško pisarno."

Zakaj ta nepotrebni uvod? Ker pa se mu je mož vsled velike pohabljenosti smilil, molči in potrpežljivo čaka na nadoljne stvari. Pri tem opazi, kako se tujec ozira po njegovi sobi, kako gleda slike na pisalni mizi; skoro si je pretegnil vrat, da bi fotografije boljše videl. Naenkrat pa pravi, in vidna razburjenost se trese v njegovem glasu: "Ali si smem bližje ogledati te slike?"

"Prosim," pravi Ludvik Aschenbach uljudno, notranje pa zelo začuden nad nekoliko nenavadno zahtevo tujca, ki, ko nekatere fotografije površno pogleda, seže po fotografiji, jo ogleduje in jo nato z ihtečim glasom pritisne na ustnice. Ta fotografija pa je predstavljala Ludvik Aschenbachovo sestro z njeno krasno hčerko.

Za trenutek se Ludviku tujčevo obnašanje zdi zelo čudno — gleda v njegov od ginjenosti bledi obraz — nato pa ve, kdo je tujec.

Nekaj mu stiska grlo.

Nobene besede ne spravi iz ust, tako mogočno je bilo to spoznanje.

Še vedno držeč fotografijo v svojih rokah, se obiskovalec obrne proti njemu.

"Moja žena in otrok!" pravi s pretresljivo priprostostjo. Nato pa zopet trudno sede.

"Ali dovolite? Stojim nekoliko težko — —"

"Sedaj po tako dolgem času, se naenkrat spomnite žene in otroka?" se Ludvik ne more zdržati, da ne bi vprašal.

(Dalje prihodnjič.)

DVE DEKLICI — SVARILO ZA FOURTH OF JULY

Piše Dr. John L. Rice, zdravstveni komisar mesta New York.

Ob tem času lanskega leta sta se dve mali deklici — ena v Brooklynu, druga v Manhattanu — igrali, kakor se drugi otroci igrajo sedaj. Dne 4. julija se je brooklynska deklica igrala s "firecrackers" blizu svojega doma. Njena obleka je zaplamtela, in umrla je dva dni kasneje. Istega dne druga osemletna deklica je stala zunaj skupine otrok v Manhattanu, ko je nekdo zalučal "firecracker" na njo. Tenka oblečica je zgorela, in umrla je prihodnjega dne. Dandanes sta njuna grobova svarilo nevarnosti igranja z umetalnimi ognji. Naj bosta živo in tragično svarilo za vse starše, ki to čitajo.

Dasi zažiganje umetalnih ognj v ulicah New Yorka je prepovedano, mnogo teh nevarnih igrač se vtihotaplja vsak Dan Neodvisnosti. In naslednjega dne čitamo o mnogih nezgodah, za katere so krivi le starši, ki ne držijo otroke stran od takih nevarnih stvari. Zopet polagamo na srce vsake matere in vsakega očeta, naj ne dovolijo nikakih umetalnih ognjev v rokah svojih otročičev dne 4. julija, niti da se igrajo z drugimi otroci, katerih brezbrižni starši jim to dovoljujejo.

Lanskega 4. julija je bilo v Združenih državah 6,900 ranjenih vsled umetalnih ognjev, in od teh 24 je izgubilo življenje. Mnogi izmed preživelih so izgubili vid, prste ali bili drugače poškodovani. Ali je bilo to vredno?

Independence Day bo zopet tu. Mnogo držav in mest je prepovedovalo prodajo in rabo umetalnih ognjev, ker se zakonodalci zavedajo, kako nevarnost tvorijo za življenje in zdravje otrok. Ubogajte zakone, glejte, da nikaka taka nevarna igrača ne pride v roke vaših otrok in da vaš otrok se ne pridruži drugim, ki se igrajo z umetalnimi ognji. Ako ne pazite, vaš otrok utegne biti letos izmed tisočih poškodovancev. Kar je še hujše, vaš otrok utegne umreti.

Usoda onih dveh malih deklic lanskega leta naj bo v resno svarilo vsakemu očetu in materi letos in v bodočnosti.

RUSKA VLADA JE PODEDOVALA VELIK DENAR

V Nankingu je najvišja kitajska sodna inštanca razpravljala o procesu, v katerem je sovjetska vlada nastopala kot dedična neke ruske emigrantke.

L. 1930. je umrla v Tientsinu imovita ženska, Evdoksija Batujeva iz Malmiša, mesta v nekdanji guberniji Vjatki. Imetje so ji bili v Rusiji razlastili brez odškodnine. Imela pa je še 22 hiš in razno drugo posest v raznih kitajskih mestih.

Del tega imetja je ostavila svoj pohčerjenki. ki se je pozneje poročila z nekim Američanom, in drugim sorodnikom. Večji del pa je bila določila mestu Mahmišunu, kjer naj bi zgradili šole in zavetišče za stare ljudi. Z gradnjo naj bi začeli deset let po njeni smrti, toda pod pogojem, da se bo dotlej v Rusiji obnovila svoboda mišljenja. V dokaz, da se je to zgodilo, je zastopnik sovjetske vlade v imenu malmiške mestne uprave predložil kitajskemu sodišču besedilo sovjetskega dekreta, ki ločuje v Rusiji cerkev od države.

Sodišče je menilo. da je to zadosten dokaz, določilo pa je istočasno, da pripade dedščina v vrednosti 750,000 zlatih dolarjev po kitajskem zakonu v enakih delih sorodnikom pokojne emigrantke v Malmišu. Z gradnjo šol in zavetišča pričnejo v skladu z oporoko l. 1940.

SOCIALNA PRAVICA ZA NEPOROČENE ŽENSKE

V londonskem Hyde Parku so imeli te dni veliko manifestacijo, pri kateri je šlo za to, da bi neporočene ženske po 55 letu dobivale pokojnino. Delegacije njih zvez so se oglasile tudi pri ministru za narodno zdravje Kinsleyu Woodu in Miss Florence Whiteova je v svojem nagovoru razložila, kaj njene tovarišice prav za prav hočejo.

"Naša želja je, da bi nas izenačili z vdovami." je dejala "V nekih primerih imajo za delo nesposobne vdove in vdove brez otrok pravico do pokojnine, ki je me neporočene žene nimamo. Nepravilno je, da se del davkov, ki jih plačujemo mi poročene žene, porabi za vdovnine. Štiri milijone nas je, ki plačujemo vsako leto v penzijski sklad skoraj pet milijonov funtov. a samo dva milijona funtov porabijo v naš prid, ostali trije milijoni gredo za pokojnine vdovam. Problem neporočenih žena je danes bolj pereč nego kdaj. Neštetim deklet vojnega časa je bilo onemogočeno. da bi se poročila, ker je cvet naroda propadel v strelskih jarkih. Pokojnina neporočenim ženam po 55. letu je socialna potreba."

Minister je, kakor običajno ministri, obljubil, da bo njih želje podrobno proučil in poskusil odpraviti nepravičnosti. Poudaril je pa, da se ne more priključiti naziranju, da ravnajo z neporočenimi ženami v primeri z vdovami nepravilno. Izrazil je upanje, da se bo našla dobro rešitev.

STRIC MAKI

(Nadaljevanje z 3. strani.)

ni. Tak človek! Njemu nisi mogel do živega!"

Še veliko reči je povedala. Govorila je o njegovih potovanjih in o levu, kateremu je nekje v Afriki ali Indiji prav take zagodel ko stražnika. Celo z neko sultanovo gospo sta bila prijatelja in le zato je ni odpeljal, ker se mu je sultan smilil, s kateri mje ponavadi kvartal. Nekega prekupčevavca s sužnji je bil z bičem povodnega konja do smrti prebičal, a zato je moral pobegniti iz Konga. V džungli se je bil spotaknil ob kačo boa constrictor. A potem je bil že truden in star in bolan. Kar naprej ta kašelj. Potlej je pa vzel njo, teto Pavlino, za ženo. Tako zoprno, staro babše, ki se ni noben človek več zanjo zmenil. Saj ji je zmeraj poklone delal. Skozi ves čas, šest let dolgo. Če kdo verjame ali ne. Šele pred včerajšnjim ji je bil rekel, vmes med dvema napadoma kašlja.

Teta Pavlina si je prtiček pritisnila na oči. Ni povedala, kaj ji je tako lepega povedal. Otroci so bili naprej sklonjeni in so buljili vanjo. Mahoma so bili razburjeni, ko da bi gledali kak napet film. Seveda so bili že vsi kaj slišali ali brali o ljubezni. Toda ljubezen — to je bilo vendar nekaj sinjega z zlatimi kodrčki in mladostjo in rdečimi ustnicami, nekaj s plesom in z godbo. A pred njimi je sedela starejša brezbarvna oseba, ki ji še nedavno niso rekli drugače ko "tista" — in ki je zdaj govorila o stricu Makiju.

Vzela je prtič z oči, rekoč: "Nikoli ni trpel, da bi se jokala. A pred nekaj dnevi, jaz sem nenadoma prišla iz kuhinje je pa le zapazil, ko se mi je poznalo. Ne besede ni rekel, ampak je vzel novec, zraven njega na nočni omarici je bilo nekaj denarja, in novec je vrgel v zrak in predstavite si — bolan, kakor je bil, ga je iz nosnice potegnil."

Teta Pavlina se je zasmejala. Smejala se je glasno in veselo in tudi otroci so se smejali. Še odrasli so se smejali, čeprav v zadregi.

Potem se je teta Pavlina prvikrat ozrla na otroke in jim je pokimala. Pokazala je na Roberta, najstarejšega, ki je bil zmeraj odličnjak in od katerega je vsa družina pričakovala, da bo nekoč minister. "Ti si mu podoben. Bog daj, da boš kdaj tak človek kakor je bil on," In obrnivši se k dekletom, je rekla: "Da bi le katera od vas imela srečo, da bi dobila takega moža . . ."

NAROČITE SE NA "GLAS NARODA" NAJSTAREJŠI SLOVENSKI DNEVNIK V AMERIKI

Poleg poučnih knjig, muzikalij, iger, pesmi itd., imamo v zalogi precej nabožnih knjig, predvsem

Molitvenike

v krasni vezi, importiranih iz starega kraja.

Slovenski molitveniki:

SVETA URA
- v platno vez ..... .90
- v fino usnje vez 1.50
- v najfinejše usnje vez 1.80
- v najfinejše usnje trda vez 1.80

SKRBI ZA DUŠO
- v platno vez ..... .90
- v fino usnje vez 1.50
- v najfinejše usnje vez 1.80

KVIŠKU SRCA
- v imitirano usnje vez ..... .60
- v usnje vez ..... .80
- v fino usnje vez .....1.—
- v najfinejše usnje vez 1.20
- v najfinejše usnje trda vez 1.50
- v bel celuloid vez. 1.20

NEBESA NAŠ DOM
- v ponarejeno .....1.—
- v najfinejše usnje vez. 1.50
- v najfinejše usnje trda vez. 1.60

Hrvatski molitveniki:

Utjehaj starosti, fina vez. ....1.—
Slava Bogu, a mir ljudem fina vez. 1.50
najfinejša vez. 1.60
Zvončec nebeski, v platno ..... .80
fina vez. .....1.—
Vienac, najfinejša vez. 1.60

Angleški molitveniki:
(ZA MLADINO)

Child's Prayerbook:
- v barvaste platnice vezano .30
- v belo kost vezano 1.10

Come Unto Me
- v platnice vezano ..... .30
- v belo kost vezano ..... .35

Key of Heaven
- fino vezano ..... .35
- v usnje vezano ..... .70
- v najfinejše usnje vezano 1.20

Angleški molitveniki:
(ZA ODRASLE)

Key of Heaven
- v celuloid vezano 1.20
- v celuloid najfinejša vez. ..1.50
- V fino usnje vezano 1.50

Catholic Pocket Manual:
- v fino usnje vezano 1.30

Ave Maria:
- v fino usnje vezano 1.40

KNJIGARNA "GLAS NARODA"

NEKAJ SPLOŠNIH POJASNIL GLEDE POTOVANJA V STARI KRAJ

Iz pisem, ki jih dobimo od rojakov, opazimo, da so še precej v nejasnosti glede potovanja. Večina onih, ki se hočejo pridružiti temu ali onemu izletu, misli, da se morajo z isto grupo tudi vrniti. To ni pravilno. Izlete se pripravi samo za tja in sicer zato, da imajo rojaki priliko potovati skupno tja in imajo s tem več zabave. Za nazaj si pa vsak sam uredi, kdaj je zanj najbolj pripravno. Vsaka karta vela za dve leti, pa še več, če je potrebno. Torej ima vsak izletnik celi dve leti časa za ostati v domovini. Dalje ni potrebno, da bi se vrnil z istim parnikom, ampak si sam izbere parnik, s katerim se hoče vrniti. Če je pa slučajno razlika v ceni, pa seveda dobi povrnjeno ali, obratno, doplača, če izbere parnik, na katerem stane vožnja več. Zahteva se samo, da izbere parnik od iste parobrodne družbe ko. je bil parnik, s katerim je potoval tja.

Ameriški državljani dobe potne liste za dve leti, nedržavljani pa dobe potni list samo za eno leto, torej se morajo v tem času vrniti. Nedržavljani morajo pa obenem imeti tudi povratno dovoljenje, ki se izda tudi samo za eno leto. Pa tudi ti potniki imajo priliko, da si svoje potne liste podaljšajo in ravnotako povratno dovoljenje, če imajo za to zadostne vzroke.

Vsi oni, ki so namenjeni letos potovati v stari kraj, naj si takoj zajamčijo prostore, da ne bo prepozno. Za mesec junij in julij so že skoro vsi prostori oddani.

Na parnikih, ki so debelo tiskani, se vrše izleti v domovino pod vodstvom izkušenega spremljevalca.

KRETANJE PARNIKOV – SHIP NEWS

30. junija:
NORMANDIE v HAVRE
AQUITANIA v CHERBOURG
Washington v Havre

1. julija:
Conte di Savoia v Genoa
Berengaria v Cherbourg
Champlain v Havre

6. julija:
Europa v Bremen

7. julija:
Queen Mary v Cherbourg

9. Ile de France v Havre

10. julija:
Vulcania v Trst

14. julija:
Normandie v Havre
Aquitania v Cherbourg
Manhattan v Havre

17. Rex v Genoa
Bremen v Bremen

21. julija:
Berengaria v Cherbourg

23. julija:
EUROPA v BREMEN

24. julija:
Saturnia v Trst
Champlain v Havre

28. julija:
Washington v Havre
Queen Mary v Cherbourg

29. julija:
Ile de France v Havre

31. julija:
Conte di Savoia v Genoa

3. avgusta:
Bremen v Bremen

4. avgusta:
Aquitania v Cherbourg
Normandie v Havre

6. avgusta:
De Grasse v Havre

7. avgusta:
Rex v Genoa

10. avgusta:
Europa v Bremen

11. avgusta:
Queen Mary v Cherbourg

14. avgusta:
Vulcania v Trst
Champlain v Havre

18. avgusta:
Normandie v Havre
Aquitania v Cherbourg

19. avgusta:
Bremen v Bremen

21. avgusta:
Paris v Havre
Conte di Savoia v Genoa
Barengaria v Cherbourg

24. avgusta:
Roma v Genoa

25. avgusta:
Queen Mary v Cherbourg

26. avgusta:
Ile de France v Havre
Europa v Bremen

28. avgusta:
Lafayette v Havre
Saturnia v Trst

Za vsa pojasnila glede potnih listov, cen in drugih podrobnosti se obrnite na

POTNIŠKI ODDELEK
"GLAS NARODA"
216 W. 18th St., New York

Posebno naj bite oni, ki nameravajo potovati meseca junija ali julija, kajti za ta dva meseca so na vseh parnikih skoro že vse kabine oddane.

VAŽNO ZA NAROČNIKE

Poleg naslova je razvidno do kdaj imate plačano naročnino. Prva številka pomeni mesec, druga dan in tretja pa leto. Da nam prihranite nepotrebnega dela in stroškov, Vas prosimo, da skušate naročnino pravočasno poravnati. Pošljite naročnino naravnost nam ali jo pa plačajte našemu zastopniku v Vašem kraju ali pa kateremu izmed zastopikov, kojih imena so tiskana z debelimi črkami, ker so upravičeni obiskati tudi druge naselbine, kjer je kaj naših rojakov naseljenih.

VEČINA TEH ZASTOPNIKOV IMA V ZALOGI TUDI KOLEDARJE IN PRATIKE; ČE NE JIH PA ZA VAS NAROČE. — ZATO OBIŠČETE ZASTOPNIKA, ČE KAJ POTREBUJETE

CALIFORNIJA:
San Francisco, **Jacob Laushin**

COLORADO:
Pueblo, Peter Culig, A. Saftić
Walsenburg, **M. J. Bavuk**

INDIANA:
Indianapolis, **Fr. Zupančič.**

ILLINOIS:
Chicago, J. Bevčič, J. Lukanich
Cicero, **J. Fabian** (Chicago, Cicero in Illinois)
Joliet, Mary Bambich
La Salle, J. Spelich
Mascoutah, Frank Augustin
North Chicago in Waukegan, Mathias Waršek

MARYLAND:
Kitzmiller, Fr. Vodopivec

MICHIGAN:
Detroit, L. Plankar

MINNESOTA:
Chisholm, Frank Goulia
Ely, Jos. J. Peshel
Eveleth, Louis Gouša
Gilbert, Louis Vessel
Hibbing, John Povše
Virgina, Frank Hrvatich

MONTANA:
Roundup, M. M. Panian
Washoe, L. Champa

NEBRASKA:
Omaha, P. Broderick

NEW YORK:
Gowanda, Karl Strnisha
Little Falls, Frank Mesle

OHIO:
Barberton, Frank Trona
Cleveland, Anton Bobek, Chas. Karlinger, Jacob Resnik John Slapnik
Girard, Anton Nagode
Lorain, Louis Balant, John Kryžič
Youngstown, Anton Kikelj

OREGON:
Oregon City, Ore., J. Kobiar

PENNSYLVANIA:
Bessemer, John Jevnikar
Broughton, Anton Ipavec
Conemaugh, J. Brezovec
Coverdale in okolica, Mrs. Ivana Rupnik
Export, Louis Supančič
Farrel, Jerry Okorn
Forest City, Math Kamin
Greensburg, Frank Novak
Johnstown, John Polantz
Krayn, Ant. Taušelj
Luzerne, Frank Balloch
Midway, John Žust
Pittsburgh in okolica, Philip Progar
Philip Progar
Steelton, A. Iiren
Turtle Creek, Fr. Schifrer
West Newton, Joseph Jovan

WISCONSIN:
Milwaukee, West Allis, Fr. Strah
Sheboygan, Joseph Kakeš

WYOMING:
Rock Springs, Louis Tauchar
Diamondville, Joe Kolich

Vsak zastopnik ima potrdilo za vsoto, katero je prejel. Zastopnike toplo priporočamo.

UPRAVA "GLAS NARODA"